

magasin de marchandises sèches ! Les femmes pauvres ont reçu pour leur part 1,642 objets dans les cinq derniers mois ; 52 layettes ont été données pour de pauvres petits bébés. Les chaussures atteignent le chiffre de 1,288 paires accordées pendant six mois à des postulants, qui, selon l'expression de l'un d'eux, marchaient *sur leur humanité*.

Bibliographie.

Itinéraire de l'âme à Dieu, par saint Bonaventure, de l'Ordre des Frères Mineurs, Cardinal-Evêque d'Albano ; nouvelle traduction enrichie d'une introduction, de notes, et du résumé de chaque chapitre, par le R. P. Charles, de Bordeaux, Franciscain, lecteur de théologie dogmatique, Définiteur de la Province de Saint-Louis d'Anjou. — Un joli volume in-12 de près de 200 pages. — Imprimerie des Franciscaines Missionnaires de Marie, 16 route de Clamart, Vanves, près Paris. — Prix : 1 fr. 10 ; franco, 1 fr. 35.

Cet ouvrage qui s'adresse non à l'incrédule, mais au chrétien, dont il veut affermir la foi, "montre comment on peut s'élever, par six degrés, à la contemplation de Dieu et de la Trinité. Ces six degrés forment autant de chapitres, et sont pris : les deux premiers, dans la considération du monde sensible ; les deux autres, dans l'étude de l'âme ; les derniers, dans la contemplation de *l'Etre absolu*, dont les principales propriétés sont l'être et la bonté." Dans le chapitre septième, l'auteur indique comment l'âme, arrivée à ces hauteurs, parvient au repos de la contemplation.

Dans ce livre, dont l'éloge n'est plus à faire, et que Gerson appelait en toute vérité "une œuvre immense," le Docteur séraphique se révèle "à la fois grand philosophe, profond théologien et mystique sublime." C'est dire qu'il n'est pas à la portée de tout le monde, mais "qu'il s'adresse de préférence aux intelligences réfléchies, aux esprits philosophiques, et particulièrement aux étudiants ecclésiastiques, aux religieux et aux ministres du sanctuaire."

De la traduction elle-même, nous ne dirons qu'un mot. Elle possède deux qualités souvent difficiles à obtenir : elle est à la fois élégante et fidèle. L'analyse de chaque chapitre, les notes que le R. P. Charles a répandues dans le livre et placées plus nombreuses et plus abondantes à la fin de l'ouvrage, sont de nature à faciliter grandement l'intelligence du texte.

Avec le mois de juillet *The Rosary Magazine* entrait dans sa onzième année. Cette revue mensuelle publiée en anglais sous la direction des RR. PP. Dominicains est l'une des plus célèbres en faveur du Rosaire. L'abonnement est de \$ 2.00.

The Rosary publication Co.

871 Lexington Av. New York.